

Notice plaque de commande

Control plate assembling instruction



YING-YANG



LEMON

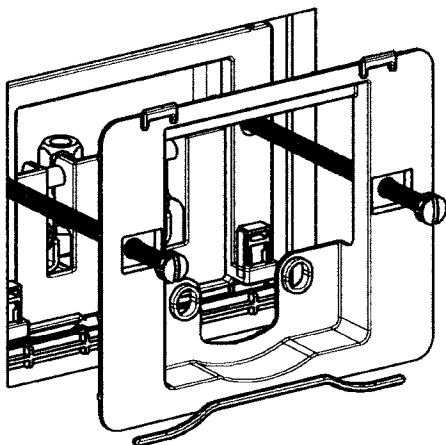


MOON



MEDIA

1



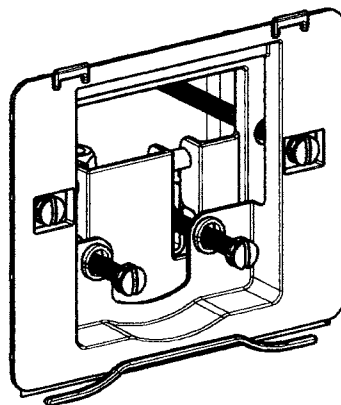
- 1** Fixer le chassis de la plaque de commande sur le cadre à l'aide de 2 des vis grises

Attach the control plate chassis to the frame using the two grey screws

- ⚠** Si l'habillage est peu épais raccourcir les vis en les cassant simplement au niveau du cran prévu à cet effet.

If the mounting surface is not very thick, shorten the screws by simply breaking them at the notch provided for the purpose.

2

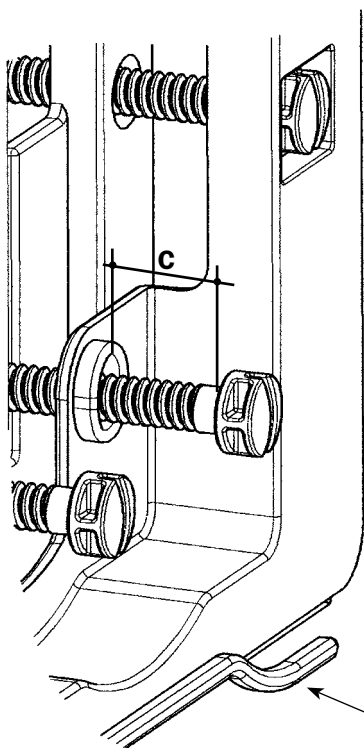


- 2** Visser les 2 vis d'actionnement (les 2 vis grises restantes)

Install the two control screws (the two remaining grey screws)

- ⚠** Si l'habillage est peu épais raccourcir les vis en les cassant simplement au niveau du cran prévu à cet effet.

If the mounting surface is not very thick, shorten the screws by simply breaking them at the notch provided for the purpose.



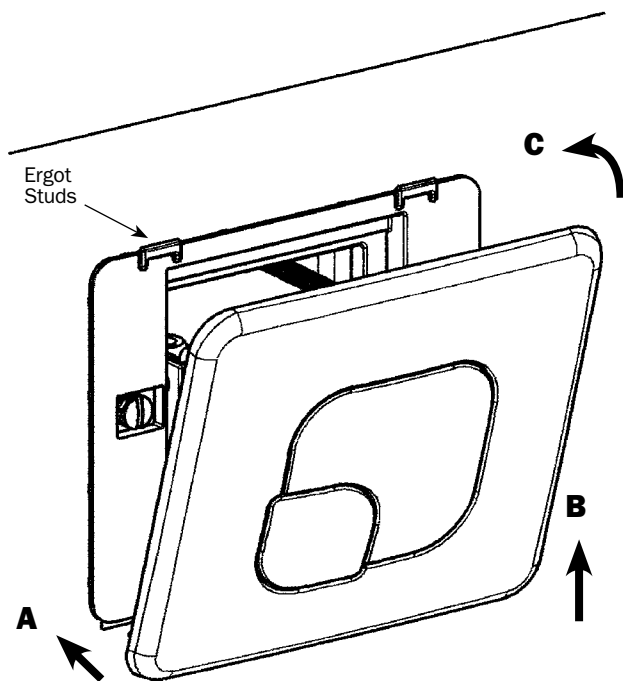
- ❶ Régler les vis d'actionnement de façon à ce que la cote (C) soit égale à 31 mm

Adjust operating screws so that size (C) is 31 mm.

NB : (C) = de l'extérieure de la collerette jusqu'à la tête de vis

(C) = from the outside of the collar to the head of the screw.

Ressort
Arises



- ❷ Engager la plaque de commande par le bas sur le ressort puis en soulevant légèrement venir clipser la plaque sur les ergots

Engage the control plate from the bottom on the arises then raise slightly to clip the plate over the studs.